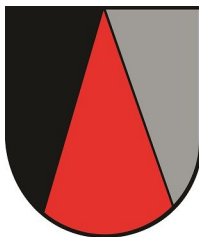


GEMEINDE RASEN-ANTHOLZ

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**COMUNE DI RASUN-ANTERSELVA**

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

BESCHLUSS DES GEMEINDERATES

SITZUNG VOM SEDUTA DEL

30.07.2026**DELIBERA DEL CONSIGLIO COMUNALE**

UHR ORE

20:00

Gemäß geltender Gemeindeordnung wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Anwesend sind:

Ai sensi del vigente Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questo Consiglio Comunale.

Sono presenti:

		A	(*)
Bürgermeister / Sindaco	Thomas SCHUSTER		
Vize-Bürgermeisterin / Vicesindaca	Silke HECHER		
Referent / Assessore	Gebhard Andreas BAUMGARTNER		
Referent / Assessore	Aaron BRUNNER		
Referentin / Assessore	Marlene HÖLZL		
Ratsmitglied / Consigliere	Ernst KOFLER	X	
Ratsmitglied / Consigliere	Martha MAIR		
Ratsmitglied / Consigliere	Franz Josef MESSNER (Winkler)		
Ratsmitglied / Consigliere	Hannes MESSNER		
Ratsmitglied / Consigliere	Nikolaus MESSNER		
Ratsmitglied / Consigliere	Evamaria SCHLECHTLEITNER	X	
Ratsmitglied / Consigliere	Hugo SEYR		
Ratsmitglied / Consigliere	Hubert STEINKASSERER (Krumer)		
Ratsmitglied / Consigliere	Martin STEINKASSERER (Pichler)		
Ratsmitglied / Consigliere	Rosalia STEINKASSERER	X	

A = abwesend bei der Sitzung/assente alla riunione

(*) abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Schriftführer: Gemeindesekretärin, Frau

Segretario: la segretaria comunale, signora

Silvia KAMELGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit
übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il
Signor

Thomas SCHUSTER

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den
Vorsitz.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la
presidenza.

GEGENSTAND

Gefahrenzonenplan der Gemeinde Rasen-Antholz - Abänderung im Bereich des Biathlonzentrums Antholz infolge der Verlängerung des Schutzdammes (Abgabe-ID: 9211) - Genehmigung

OGGETTO

Piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva - Modifica: nell'ambito del centro Biathlon a causa del prolungamento dell'argine deviatore superiore (consegna-ID: 9211) - Approvazione

Gefahrenzonenplan der Gemeinde Rasen-Antholz - Abänderung im Bereich des Biathlonzentrums Antholz infolge der Verlängerung des Schutzdammes (Abgabe-ID: 9211) - Genehmigung

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 640 vom 25.07.2023 wurde der Gefahrenzonenplan der Gemeinde Rasen-Antholz, wie mit Ratsbeschluss Nr. 20/23 vom 29.06.2023 beantragt, definitiv genehmigt;

Mit Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 504/2025 vom 30.12.2025 wurde das Verfahren zur 2. Abänderung des Gefahrenzonenplanes wie folgt eingeleitet:

- Aktualisierung der Prüfung der Lawinengefahren - AX für die Riepe Lawine und die Platte Lawine aufgrund der Verlängerung des oberen Ablenkdammes;

(Unterlagen eingegangen unter Prot. Nr. 0018346 vom 23.09.2025)

- Gefahrenprüfung zur Abänderung des Gefahrenzonenplanes der Gemeinde Rasen-Antholz im Bereich des Biathlonstadions - Modul Massenbewegungen (LX)

(Unterlagen eingegangen unter Prot. Nr. 0020648 vom 07.11.2025)

Nach Einsicht in die Validierung der Bestätigung über die Zertifizierung der erfolgten Abgabe vom 05.11.2025 mit folgender ID-Nummer: 9211;

Festgestellt, dass der vorgenannte Beschluss samt Unterlagen ab dem 20.01.2026 für 30 aufeinanderfolgende Tage zur öffentlichen Einsicht hinterlegt und die Hinterlegung im Bürgernetz des Landes und an der digitalen Amtstafel der Gemeinde angekündigt war;

Festgestellt, dass im Veröffentlichungszeitraum keine Stellungnahmen, Einwände oder Vorschläge eingereicht worden sind;

Die Dienststellenkonferenz hat in der Sitzung vom 15.07.2026 ein positives Gutachten zur gegenständlichen Abänderung des Gefahrenzonenplanes der Gemeinde Rasen-Antholz erteilt;

Die gegenständliche Abänderung des Gefahrenzonenplanes kann somit in Übereinstimmung zum positiven Gutachten der Dienststellenkonferenz im Sinne des Art. 53 Abs. 7 des L.G. Nr. 9/2018 genehmigt werden;

Nach Einsicht:

- in die geltende Gemeindesatzung;

- in das Landesgesetz Nr. 9/2018, insbesondere den Art. 56;

Piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva - Modifica: nell'ambito del centro Biathlon a causa del prolungamento dell'argine deviatore superiore (consegna-ID: 9211) - Approvazione

Con delibera della Giunta Provinciale n. 640 del 25/07/2023 è stato approvato il piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva in via definitiva, giusto come richiesto con deliberazione consigliere n. 20/23 del 29/06/2023;

Con delibera della giunta comunale n. 504/2025 del 30/12/2025 è stato avviato la procedura per la prima modifica del piano delle zone di pericolo come segue:

- aggiornamento della verifica del pericolo valanghivo - AX della valanga Riepe e della valanga Platte per il prolungamento dell'argine deviatore superiore;

(documentazione pervenuta al n. di prot. 0018346 del 23/09/2025)

- Verifica del pericolo per la modifica del piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva presso lo stadio del biathlon - modulo frane (LX)

(documentazione pervenuta al n. di prot. 0020648 del 07/11/2025)

Visto la validazione della conferma per il certificato della consegna avvenuta il 05/11/2025 con il seguente numero ID: 9211;

Constatato che la deliberazione di cui prima con la relativa documentazione è stata depositata per essere esposta al pubblico a partire dal 20/01/2026 per 30 giorni consecutivi e che del deposito è stata data notizia sulla rete civica della Provincia e sull'albo pretorio del Comune;

Accertato che entro il periodo di pubblicazione non sono state presentate osservazioni, obiezioni o proposte;

La Conferenza dei Servizi nella seduta del 15/07/2026 ha espresso parere positivo alla presente modifica al piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva;

In base al parere positivo espresso dalla Conferenza dei Servizi la presente modifica al piano delle zone di pericolo quindi può essere approvato ai sensi dell'art. 53 comma 7 della L.P. n. 9/2018;

Visto:

- lo Statuto comunale in vigore;

- la legge provinciale n. 9/2018, esplicitamente l'art. 56;

- in den laufenden Haushaltsplan und das einheitliche Strategiedokument;

- in die positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

a) fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:

YW6TTY88K+K0AYROHJZSZAPDITCHGA423EDUSSODY/0=

b) buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:

GCI9HRJO3M50+CU0N60X8TSQK1/WWAIK0LFP2IRI3EM=

- in den Art. 49 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018) i.g.F.; hat

**DER GEMEINDERAT
mit 12 Ja-Stimmen - einstimmig - bei 12
Anwesenden und Abstimmenden
durch Handerheben
b e s c h l o s s e n**

1) die 2. Abänderung des Gefahrenzonenplanes der Gemeinde Rasen-Antholz, ausgearbeitet von Ingena GmbH und Studio Kessler - Geologia ed ambiente aus Bozen, sowie des Dr. Geol. Michael Jesacher, laut Prämissen und im Sinne des Art. 56 des L.G. Nr. 9 vom 10.07.2018 wie folgt zu genehmigen:

- Aktualisierung der Prüfung der Lawinengefahren - AX für die Riepe Lawine und die Platte Lawine aufgrund der Verlängerung des oberen Ablenkdammes;

(Unterlagen eingegangen unter Prot. Nr. 0018346 vom 23.09.2025)

- Gefahrenprüfung zur Abänderung des Gefahrenzonenplanes der Gemeinde Rasen-Antholz im Bereich des Biathlonstadions - Modul Massenbewegungen (LX)

(Unterlagen eingegangen unter Prot. Nr. 0020648 vom 07.11.2025)

2) festzuhalten, dass die Genehmigung in Übereinstimmung mit dem Gutachten der Konferenz der Dienststellen vom 15.07.2026 erfolgt;

3) den vorliegenden Beschluss unverzüglich der für Natur, Landschaft und Raumentwicklung zuständigen Landesabteilung zu übermitteln.

4) festzuhalten, dass diese Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung beinhaltet.

- il bilancio corrente ed il documento unico di programmazione;

- i pareri favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018 n. 2:

a) parere tecnico con l'impronta digitale:

b) parere contabile con l'impronta digitale:

- l'art. 49 del codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. n. 2 del 03/05/2018) t.v.;

**IL CONSIGLIO COMUNALE
con 12 voti favorevoli - unanimi - su 12
presenti e votanti
ad alzata di mani
d e l i b e r a**

1) di approvare ai sensi dell'art. 56 L.P. del 10/07/2018, n. 9 la 2ª modifica al piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva, elaborato dallo studio IN.GE.NA. - Studio Kessler - Geologia ed ambiente di Bolzano, nonché del dott. Geol. Michael Jesacher come segue:

- aggiornamento della verifica del pericolo valanghivo - AX della valanga Riepe e della valanga Platte per il prolungamento dell'argine deviatore superiore;

(documentazione pervenuta al n. di prot. 0018346 del 23/09/2025)

- Verifica del pericolo per la modifica del piano delle zone di pericolo del Comune di Rasun-Anterselva presso lo stadio del biathlon - modulo frane (LX)

(documentazione pervenuta al n. di prot. 0020648 del 07/11/2025)

2) di tener fermo che l'approvazione è conforme al parere della Conferenza dei Servizi del 15/07/2026;

3) di trasmettere immediatamente la presente deliberazione alla ripartizione provinciale competente in materia di natura, paesaggio e sviluppo del territorio.

4) di dare atto che la presente deliberazione non implica spesa alcuna.

Gelesen, genehmigt und unterschrieben

Letto, confermato e sottoscritto

Der Bürgermeister - Il Sindaco

Thomas SCHUSTER

digital signiert/firmato digitalmente

Die Gemeindesekretärin - La Segretaria comunale

Silvia KAMELGER

digital signiert/firmato digitalmente



Gegenständlicher Beschluss wird vom 31.07.2026 bis 10.08.2026 auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Rasen-Antholz veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio digitale del Comune di Rasun-AnterSelva dal 31.07.2026 al 10.08.2026.

Gegen alle Beschlüsse kann während der zehntägigen Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevausschuss erhoben werden. Außerdem kann innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, presentare opposizione alla giunta comunale contro tutte le delibere. Inoltre può presentare ricorso entro i termini di legge alla sezione autonomo di Bolzano del tribunale amministrativo regionale.



unverzüglich vollstreckbar
immediatamente esecutiva